

# مِصْرُوحِیَط

سر مجری: صفوت نزی

MOUHIT

مدیر: فائق صبری

Rédacteur en Chef :  
Safvet Nézi

Illustration Hebdomadaire Parissant chaque Jeudi

Directeur :  
FaiK Sabri

هر هفته پنجشنبه کونلری اشراولن و رسیاسی، ادبی، علمی، فلسفی رسمی غزته در -

آپونه شرائطی:

درسمادت ایچون ولایات ایچون ممالک اجنبیه ایچون  
سنه لکی ۱۰۸ غروش ۱۲۰ غروش ۲۶ فرانک  
اللی آیانی ۵۴ » ۶۵ » ۱۴ »



Photo: Apollon

فوتو: آپولون

بیاننامه هاپونک حربیه نظارتی میداندنه قرائتی مراسماتک اجراسندن اول باش مایونچی لغاتی و باش

کاتب حضرت تاجداری خالد ضیا بک افتدیلرک کریمک جوازنده صورت استقبالی

S. E. Loutfi Bey 1er Chambellan et Halid Zia Bey 1er secrétaire du Sultan à la cérémonie militaire dans la cour du ministère de la guerre

# صواری

قاپنه‌نك پروغرامی

بچن بازار ایرتسی کونی صدر اعظم حسین حلمی پاشا حضرت تلمری مجلس مبعوثانه کلهرک قاپنه‌نك پروغرامی قرائت ایتمش و بش‌رایه قارشی یوزطقسان بر رای ایله هیئت حاضره وکلا مظهر اعتماد اولمشدر. داخله ناظری فرید پاشا طرفدن مجلس اعباسده قرائت ایملدن مذکور پروغرام اتفاق ارا ایله تصویب وقاپنه‌یه بیان اعتماد اولمشدر.

صدر اعظم پاشا اولالا ۳۱ مارت فجیره‌ار تجاریه‌سندن بحث ایدرک بنه کندی ریاستی آلتنده یونسان اوزمانکی قاپنه‌نك نصوصله استغایه‌ی مجبور ایدلرکی ایضاح ایتدکن صکره دولت وملتکی بیوک بر فلاکتدن قورتاران حرک اردوی عثمانیک مو قبات برکظده سندن و خاقان سابقک خطابه سلطان محمد خان خامسک صورت جلوسندن تقدیرکارانه اداره مقال ایلمشدر. بده قاپنه‌نك درعهده ایدرکی وظائفک اهمیت و مشکلاتندنده بختله وکلای ملک ماوانته پک زیاده لزوم اولدیتنی اثبات بیورمشدر.

یونی معنای دولتک امور داخله و خارجیه‌سندن بحثه کیریشهرک داخله اساسیشک اعاده ایدلرکی و آتیا دخی خللدن مصونیتی تأمین ایدرک وسائط و تدابیرک استکمالنه دوام اولندیتنی بیلدرهرک: «حیات اقوامک دوامی ایچون عدالتک احکام شدیده‌سی فطرتک احسانلرینه مادلدر» دیمشدر. بعد دولتک امور مالییه‌سنه انتقال مقال ایدرک شوپوله بیاتده بولمشدر:

«اداره سابقه و سالقدهن حکومت مشروطه‌مزه انتقال ایدن ضرورت مالییه‌شو بر یکی سه‌ایچنده تماماً تمسکات و بره‌بیلیمک ممکن اولمه‌یچنی هجر بیلیرز. عادی بودجه‌مزه آجینی آتی ملیون لیرایی متجاوز اولدینی حالده اولکی بیان‌نامه‌ده افاده

مصور محیط

اولندینی وجهله مصارف عمومیه‌مزه تنقیحات و تصرفات ممکنه‌یه رعایت اولنهرق اوج ملیون سکر یوز بیک لیرا درجه‌سند بر آجیق ایله تنظیم ایدلن موازنه عمومیه قانونی مارت اولنده مجلس غالبکره تقدیم اولغیشیدی. آجیکک مجلس عمومیه‌یه ایکی بحیق ملیونه قدر تزییل ایدله‌یه‌چکی تخمین ایدیورم. مصارفک دها زیاده تزییل و یا وارداتک تریدی ممکن دکلدر؟ شق اول ظنجه غیر ممکندر. شق ثابیدن بر درجه‌یه قدر امید وار اوله‌بیلیرز.

یونی متعاقب متصور امور نافعدهن، لوایع قانونیدن و دول مظلمه‌ایله اولان ایستلافکارانه و دوستانه مناسبتدن بحث ایدرک مجلس مبعوثانک تقدیر و آفیشلرینه مظهر اولمشدر.

قاپنه‌نك پروغرامی واوروپا

روماه ۲۵ مایس — ایتالیا مطبوعاتی حسین حلمی پاشانک بیانی حین صورته شرح و تفسیر و مجلس مبعوثان طرفندن رای اعتمادی تقدیر و تصویب ایدیور. حسین حلمی پاشانک آطله و قلمی ختندمکی ایضاحاتی و مجرملرک تجربه‌سی، مصاییرک تریه احوالی ایچون اتحاد اولان تدابیر دخی ایتالیا مطبوعاتی تطمین و ممنون ایلمشدر. مطبوعات مذکوره حسین حلمی پاشانک صدارته عودتی کمال مودتله تلق ایدیور.

پارس ۲۵ — حسین حلمی پاشا قاپنه‌نك بیاناتی آوروپاده حسن تأثیر جهوله کتیرمشدر. بیانات واقعه‌ده رونمون اولان صیبه‌یت مؤدا و شدت افاده قاپنه‌نك وظیفه‌سی اغایه عزم ایدرکی، کمال غیرته اصلاحات لازمه‌یه توسل، تشبیهات ارتجاعیه‌نی تنکیل، تسلیفات داخلیه‌نك وقوعی تأمین ایلنده اولدیتنی اثبات ایدیور. مجلس مبعوثانک مان مان ایضاق آرا ایله و بر دیک رای اعاد، کنج ترکیبا محباتی طرفندن ممنونیت عظیمه‌ایله قید و تنق ایلنور.

زیارت شاهانه

استرداد حریت افروزنده حرکت اردوسیه درسعادته کلهرک عساکر عاصیه‌ایله وقوع بولان مصادمه‌ده مجروح اولان حریت قهرمانلردن اولوب شوشیده اطفال خسته‌خله نرسنده تحت تدابیر بولان ضابطان وافرادی تطلیف ایتک اوزره حر پادشاهن سلطان محمد خان حضرتلمری بچن مالی

اولدیکن ( دیشلر .

پادشاه حضرتلی : « خیر . بن اولاد لریمی کوردیکم  
ایچون بیکدن قوت بولدم . اوزوم اولاد لریمی کورمک ایدی .  
الحمد ا کوزدم . » دیشلرلر .

اطفال خسته خانه سنده الیوم تدای ایدان حریت  
نهمانلری مضایط و افراد یوز کئی اولوب التون و  
کوش یوز قطعه ساعت ویرلمش و اولجه تدای اولوب خسته  
خانه دن چیقش اولانلرک تحقیقه اسلملرک ییلرلمسی فرمان  
بیورلمشدر .

ذات حضرت پادشاهی غزاة بحر وحی دون اثنای ذیل  
دترنده ایچرلرین بر قهرمانک لزوم طی اوزرینه بر ایغناک  
قطع ایدلرکی واصل سمع مایو لری اولمش و بوندن مشائر  
اوله رق غازی موی ایله صغیر رای ایلان اعلانی فرمان بیورمق  
صورته تسلیمه الامنه بذل عنایت بیورمشلردر .  
سیاحت شاهانه

ذات حضرت پادشاهینک بعض محفلری زیارت  
وبعض ولایانه سیاحت بیوره جقلری اولجه یازلمش  
ایدی . بوباده کی تحقیقات مونوقه مرنه نظرا سیاحت  
شاهانه کی پروغرامی تنظیم اولمده یی کی یوم عزیمت  
شاهانه دخی شمشیرلک معلوم دکلدر . یالکر ذات  
حضرت پادشاهینک اولا بروسه شهرینی تشریف  
واوراده بر آن مدت اقامت واجداد کر امنک مرقد  
مبارک لرینی زیارت ایلدکن صکره بولایره عزیمت  
بیوره جقلری مسموعدر . هرکه فارقیه سینه دخی  
نه وقت تشریف بیوره جقلری معلوم دکلدر .

### بیاننامه هایون

رسمی

شرفصا در اولان اراده سنیة حضرت پادشاهی  
اوزرینه سرقرین حضرت شهر یاری لطفی یک اقدی  
ایله سرکاتب حضرت ناجداری خالد ضایک اقدی  
البسه رسمه لرینی لابس اولدقلری حلاله کچن کونی  
ساعت بشه طوغری طولمه بانجه سرای هایون سندن  
استمبوط ایله سرکچی اسکله سینه بالورود رکوبلرینه  
اصطبل عامردن تخصیص قلنان غریه لرک اولو آرقه سنده

کونی ساعت پدی راده لرند خسته خانه یی تشریف ایلشلردر .  
بو صرده مرکز بناسنک اوزرینه طفرالی سنجاق ایله  
اوج آی ییلرلی سنجاقلر کشیده ایدلشدر .

خسته خانه ده صورت استقبال

خسته خانه ک طیش قیوسنده معاینه خانه اوکنده سر  
طیب برنجی فریق ابراهیم پاشا وصحبه داتریمی رنجی خیر .  
الدین پاشا حضراتیله مأمورین سائر طرفلرین استقبال  
ایدلشدر .

ذات شاهانه مرکز بناسنک اوست قاته چقوب سالون  
مخصوصی تشریف ایله حریه ناظری صالح پاشا حضرت لرینی  
تزد شاهانه لرینه دعوت ایشلر و مشاوره یی محود شوک پاشا  
حضرت لرله برلکده حضور شاهانه یی داخل اولمشلردر . بعده  
شرفصا در اولان اراده سنیة اوزرینه حریه ناظری و محود  
شوک پاشا سر طبایه مخصوص آلت قاتده کی اولمده ذات  
حضرت پادشاهی طرفندن حریت نهمانلرینه مجاهدات و طبایه  
وریلرینی تقدیر بر یادکار اولوب اوزره احسان بیورلمه حق  
ساعتلری بالا احتیاز رفته لرند اوچنچي اردو ارکان حریه  
رئیس فائزی علی رضا پاشا و سر طیب ابراهیم پاشا و سر یاور  
رمنی بک بولندی خالده اولا برنجی یایو بونده تحت تدایده  
بولسان ضابطه ک زیننه کیدلشدر . محود شوک پاشا  
حضرت لری ضابطه احسان بیوریلان مع قوردون اتون  
ساعتلری بدآ بید تسلیم ایدرک ( پادشاهن اقدیم سزک وطنه  
ایتدیککر خدمتین طولانی بولری سزه احسان بیوریلر .  
قیمتلی بریادکاردر . ) گانی ایراد ایلشدر . مقابله ضابطه ده  
بیان تشکر ایله پادشاه مرنه دعا ایشلردر . بوندن صکره  
یدی و طغوز وایکی نوسرولی یایو بونلرده تدای ایدلکده  
اولان نهمانلر زیننه کیدلرک چاوشلره مع قوردون التون  
ساعت افزاده مع قوردون کوش ساعتلر ویرلمشدر .

بعده ذات حضرت پادشاهی نزد شاهانه لرند ذوات موی الهم  
بولندی خالده مرکز داتر سندن ماشیا ۷۲۰ و ۷۰۹ نوسرولی  
یایو بولری تشریف بیوره رق مجروح ضابطان و افراد « بعضا  
مر اولاد لریمی کورمک ایچون کلدیم و سزی بونه عاقبتده  
کوردیکم ایچون پک زیاده متمول اولدم . انشاه یقین وقته  
شفایاب اولورسکنر . سر وطنه پک بیوک خدمت ایتدیکنر .  
سزی کوردیکدن طولانی بختیارم . قوماندانلر کزده یامده در .  
اونلره برابر سزه بیان محظوظت ایلرم » کانیله تطییب خا  
طر لرینده بذل عنایت بیورمشلردر .

ذات حضرت پادشاهی صره سیله دیکر یایو بولری ده  
کزه رک خسته رک تطییب خاطرینه بذل عنایت ایشلردر .  
ذات حضرت پادشاهی طغوزنجی یایو بون برده باندن اینر  
ایکون محود شوک پاشا ( افندمن پرورلدیکنر . راحلر

عساکر مجتعمه طرفداران رسم سلام ایضا اولنمشدر . ساعت بشی اون کجه سرفرین حضرت پادشاهی لطفی بک افندی ایله سرکاتب جناب تاجداري خالد ضبابک اقتدیلوورود حربیه میداننه دخول ایتلمه ایله برابر بو آلائی ذی احشام مرهمک صناع و جبهه ضدملری آرقسندن مهورا بمشار و مشار ایله حربیه ناظری صانع ، برنجی اردو قوماندانی محمود مختار باشا حضرتانی و سایر امرای کرام عسکره طرفداران استقبال اولنمشدر .

در حال قطعات سلام وضعت احترامکارالسنی آلدی . بواسطه بازید قله سندن دخی باراق چیکلدی . موسیقه مارش عیدینی مترنم اولدی صبرده سرکاتب حضرت پادشاهی مشارالیه خالد ضبابک افندی بیاننامه هایونی با التام حربیه ناظری باشا حضرت تلیسه تسلیم و مشارالیه باشا حضرت تلیزی دخی ابتدا التام برنجی اردو قوماندان محمود مختار باشا حضرت تلیسه تودیع ایلدیلر .

محمود مختار باشا حضرت تلیزی کافه امرای ضابطان عسکره بک لایس ایلدیلر و جبهه البسه رسمیه لرینی لایس بولندیلر خالد محل قرانته صبرده ایدرک وضعت عسکره لرینی غلا ایدن بر صورت بلند ایله بیاننامه هایونی قرانته ابتدار ایلمشدر و صبرده کافه ارکان و امرا و ضابطان کرسنک اطرافنی وضوف مختلفه عسکره دخی بر ترتیب انعامکاریده اولهرق مشارالیه برار فاسله ایله احاطه ایتدیلر خالد کال دقله استماع ایتمشدر .

بیاننامه هایون صورت منبغی

«عسکر اولادلم»

«الله دالجلالک لطف و عنایتی ، پیغمبر»  
«ذیشانک هجوت و شفاعتی ، عناصر عثمانیه بک آرزو»  
«ویریتی ، تاریخ حیات ملتی مظفرایله طولدیران»  
«عساکرک محبت و سلطویه اجدادک تختنه برنجی»  
«مشروطیت پادشاهی اولهرق جلوس ایتدم .»

مزاراقلی سواری ، آلائی مغرز قطعاتی بولندیلر خالد باب عالی ، سلطان محمود تربه سی ، ابرغاد بازاری جاده سی و بازید طریقله حربیه نظارتنه مواضات ایلمشدر .

حربیه نظارتی میداننه

رسم عالی قوائیک صورت ترتیب و اجزائی از ایدن تعامیات و قروکیه نظرا قطعات برر برر میدان داخل اولهرق حربیه نظارتی جبهه سی اوکنده برنجی اردودن ، مرابور ، اطفاقیه ، سوای .

طوبجی

حرکت اردوسندن : سواری . طوبجی

بو جبهه بک صبا نه دوشن ضلع اوزرنده ۸ . ۵۰۶۰۷ نجی آلایلر قله اتیه ایکنجی نشانجی طابوری قطعه سی . بوضامک مقابلنده دخی ۴۰۳۰۱ نجی آلایلر قطعاتیه برنجی نشانجی طابوری قطعه سی . موسیقه لرله برابر اخذ موقع ایدرک مرهمک دردنجی ضلعنی تشکیل ایدن قو طرفنده دخی مرتب برنجی فرقه ، ایکنجی فرقه ، مکتب حربیه ، طیه ، مهندس خانه بری هایون قطعاتی اخذ موقع ایلمشدر .

بایلان قروکنده بیاننامه هایونک قرائت ایدله چکی محل تقاطع قطرین نقطه سی اولی اوزره کوسرلمشدی . محل مذکوره قرمزیه بویالی برنو کرسی وضع ایدلی . حربیه نظارتک جبهه سه تصادف ایدن ضامک صف داخاندکی اول طرفی ضابطان و بیکباشیره صاغ جهتی اولانلار ایله قائمه قامارده . دول جهتی فریقان ایله میر آلایلر و مقابلی دخی مشیران ایله برنجی فریقانه تخصیص ایلمشدر .

ساعت بش زاده لرنده برنجی ، ایکنجی اوچنجی اردولر مفتی و حرکت اردوسی قوماندانی محمود شوکت باشا حضرت تلیسه اوچنجی اردو ارکان حربیه رئیس برنو و رئیس ثانی علی رضا باشا حضرتانی قراکاهدن چقه قرائت محله کیمه شار و بواسطه

« جناب حقہ حمد و ثنا ایدرمکہ عمرمک »  
 « بودقیقہ سنہ قدر شریعت احمدیہ هر درلو آمال »  
 « ومقاصدیہ رهبر اولدی، شعیبدیہ ملت و مملکتک »  
 « اسباب اقبال و نجاتی تأمینہ مدار یکنه اولان »  
 « و شریعت احمدیہ نک احکام اساسیہ سندن برینی »  
 « تشکیلی ایدن قاعدہ مشورتک بودفعہ تأسیس »  
 « و نایندہ صفت خلافت وامامت اجرا ایلدم . »  
 « هر آووج طور ای ایلادیکن خون پاکیه »  
 « یوغریلان وطن مبارکزک اعتلای شان و شوکتی »  
 « و اولاد وطنک تأمین رفاه و سعادت ایچون هر »  
 « درلو اسباب و وساطله مراجعت ایدہ جکم، توفیق »  
 « الہمدندر . »  
 « معلوم اولسونککه حکومت مشروعه مشرو- »  
 « طہ مزک حدود طبیعیہ حاضرہ سی الیکمز برقلہ »  
 « کی محافظه ایتمک و اونی لایق اولدینی مرتبہ عمران و ترقیہ »  
 « اولاشدر بق و منافع وطن و مائی استحصال و تأمین »  
 « ایلیمک انجیق اردو و دوتخامزک قابلیت مسلمہ »  
 « عسکریہ سی حقیلہ و کمالیہ تربید و انضباط و انتظام »  
 « لازمک درجہ مطلوبیہ ایصالہ ممکن اولہ یلہ »  
 « چکندن عسکرلکک بشون ممالی حقیقیہ سیلہ ترقیہ »  
 « مظهریتی کورمک ایسترم، نصیب خداوند . »  
 « اجدادکزک، او جبتلی مردان کار و زارک »  
 « باشنہ کچمککه عثمانلیلیمک نام مجبانی عموہ تسایم »  
 « ایستدرب و زوال نابذیر بردولت قوی الشیکمہ »  
 « تشکیل ایدن اجدادیمک حقیقہ لاتاقی اولدینمی »  
 « اثبات ایدہ جکم، عنایت کبریادندر . »  
 « اردو مقدس وظیفہ سی حقیلہ ایضا ایدرک »  
 « اطاعتیلہ، انتظامیلہ، شجاعتیلہ، مملکت، و ملک »  
 « صارصلماز، دور یلمزدی حیات برقلہ سی مہایندہ »  
 « بولندینی زمانلر دولتک شان و شهرتی آفاق »  
 « طویشدی . »  
 « بالمعکس اردو الہامک امریہ، پیغمبرک رضاسنہ، »  
 « خلفہ سنک فرمان و اشارتنہ و ضابطلر سنک »

« و امریہ مخالف حرکت قیام ایدرک ضلال و غفلت، »  
 « فساد و جهالت و ادیلرینہ صابوب دین و مذہبنہ، »  
 « مملکت و ملنہ، پادشاهنہ و آمریہ، بابالریہ، »  
 « آنالریہ قارشو وظیفہ سی اونونددینی، اطاعتی »  
 « کوشمہرک، انتظامی بوزیلہرق کندیسنہ مودوع »  
 « اولان تأمین سلامت وطن بورجی اودہ مددکی »  
 « و قتلردہ بوبیوک دولت تمامیلہ دوریلہ جک قدر »  
 « صارصلمش ایدی . »  
 « اربونک هر شیدن اقدم ضبط و ربط ایلہ »  
 « تأمین موفقیت ایدہ چکی نظردقتدن دورطو تلیمہ »  
 « حق حقایقندن اولدیننہ بناء بوخصوصک تأمین »  
 « حصول ودوامی ایچون مافوقہ شست، مادونہ »  
 « اطاعت امر ایلرم . »  
 « قوانین و نظامات موضوعہ من احکامہ بتون »  
 « موجودیلہ، بتون آزو و وجدانیلہ امتثال »  
 « ایدہ جک ارکان و امرا و ضابطان و عسکر اولدینمی »  
 « تحسین و عکسنی التزام ایدہ جکارک بر بابانک »  
 « خرجین و عاصی اغلنہ بابہ جی محبازاتلہ تأدیپ »  
 « اولنہ جتلری بیان ایلرم . »  
 « تأییدات صمدانیہ منی اولدینم حالہ »  
 « مشروطیت مشروعه مزک نکہ بیان دائمیسی اولان »  
 « اردو و دوتخامزک قوت و شوکتہ استقداد ایدرک »  
 « شرع شریفک احکام و دقایق مینہ سنہ مطابق »  
 « اولان قانون اساسیہ به عمریمک صوک نفسہ قدر »  
 « صادق قالہ جنمہ جناب احکم الحاکمین اشہاد ایلدم . »  
 « قانون اساسی عاہندہ قولاً فلا امل طاشبان »  
 « مرد دمدر . »  
 « تأسیس انتظام و انضباط ایچون معلوم اولدینی »  
 « وجہ ایلہ هر رتبہ صاحبک بر اقتداری و صلاح »  
 « حتی رادردر، هر ضابط اقتدار و اخلاقیلہ مادونک »  
 « امنیتی جلبہ و هر مادونک اقتدار و انقیادیلہ مافوقک »  
 « رضا و محبتی قرآنہ چالیشمسی اقصابی امامدیر . »

کجی بیوک دفتر لرینه دخی قید اولنه جقدر .

بحریه جبهی

بوجهت دخی صوک درجده مدبدب و محتشم بر منظره عسکریه اخذ ایامشدی . ترسانهک جامع آلتی میداننده قومانداتیق قاروشونده ایکی عدد کوندردرکی بالاسنه رایات عثمانیه و کوندردری . کلرینک آرسنه قریه شکنده برکوشک اوزرینه دخی رایات عثمانیه ایله برقه یابلمش و بونکده اوزرینه یاراق کشیده ایدمش ایدی . میدانک اطراف اربهنه ایپلر کریمش و انواع سفائن یاراقلریله دونادیمشدی . بوندن ماعدا کوشک داخنده دخی برکری انشا ایدلمشدی .

ساعت اتی قرارلرنده مابین هیئتک دمشق استمبوطیه و رودی یورو ایله اخبار ایدمش هیئت مشارالیها بحریه ناظری باشا حفر تلریله ترسانه قومانداتی رامنر باشا . آمرال نامهل باشا و سایر ارکان و امرای بحریه طرفندن استقبال ایدلمشدر . سرکاتب حضرت پاشاهی بک اقدی بیساننامه هایونی براطلاس کیسه دروننده اولدانی حالده تلیم ایدرک بحریه ناظری باشا حفر تلرینه و مشارالیهده بیدالتیم ترسانه قومانداتی رامنر بیکه و برمشدر . رامنر بیک ، تلیمدن صکره کرسی اوزرینه جیقهوق صورتی بالاده مندرج نطق هایونی صوت بلنسد ایله قرائت ایلمشدر .

...

اتلق هایونه مقابله عوم قوای بریه و بحریه نامرینه اولهرق آری آری برر عریضه تشکریه ترتیب و تنظیم قلمسی تحت قراوه انمشدر .

سفراجه تبدلات

پارس ۲۶۰ مایس — موسو قونستانه خلف اولوق اوزره تین اولتان موسو بومباری حکومت

« بن ارثا انتقال ایدن فضائل و مکارمله »  
« طوینولولان اردو و دونخامزک عوم قومانداتییم . »  
« بالعموم ضابطان ایله افراد انلرمده اوز اولادمدن »  
« قبیل قوالم و قبادلر مدر . »  
« ایشته بووصایا و بیانات ایله عوم ارکان امرا »  
« ضابطان و افرادک نظر انتباهی جاب ایدر »  
« وجهله اخاف سلام الیم . »  
« برنهج شرع و نظام عوم عساکر بریه »  
« و بحریه نیک باش قومانداتی اولدیغم جنتله عسکره »  
« بوصفت مخصوصه ایلهده فضله برارتباط قلبیه »  
« مالکم . دیه یلیرمکه اردو بنیم : بن اردونک ایم . »  
« همان جناب حق دوات و ملت حسن خدمت »  
« ایدنلری ایکی جهانده عزیز و توفیقات ربانیسه »  
« مظهریتله مسعود و نماز بیورسون . »

...

خاتم قرائتی متعاقب موسیقیه طرفندن اوج دقه سلام هوای جائهرق بالجله قطعات و حضار طرفلندن اوج دتمه پادشاهم جوق یشا نداسی رفع ایدلمشدر .

بواشاده هیئت مذکورنک فوطوغرافلری اخذ اولمشدر .

بده حریه ناظری باشا حضرتلری طرفندن و بریان امر اوزرینه عساکر موجوده بارلاق بر رسم کبید اجرا ایلمشدر .

بیانات هایون مندرجات منیفه سندن دخی مستبان اولهجنی اوزره ذات حضرت پادشاهی قانون اساسی موجبجه بالجله قوای بریه و بحریه نیک قومانداتیق و نایغه عالیه سی درعهده بیوردقلربی اعلام آتک صورتیه رسم نصب دیدنه دیرینه عسکر پسندانه سی ایضا ایش اولبورلر . بیانمه هایونک برر صورتی عوم قطعات عسکریه توزیع و اعطا ایدلهجکی

ویدر به کند یسنگ توقیدن طولانی بیان احتسابات  
و مدعیات ایله جکدر .

قسمه نظاراً برادرلرک دعوائی اوکمزده کی هفته  
سالیکده رؤیت اولنه باشلامه جکدر .

صلب اولانلر

دیوان حرب عرفجه محاکمهری اجرا و وقومه  
اخیره اختلالیده دخل و اشتراکری تبیین ایدنلردن  
اولوب حقارنده اعنام جزائی و بریلرک موجنبه  
اراده عذبه صادر اولان اون بش کسی یکن پنجشنبه  
کونی صباخلین ساعت طقوز راده لرنده بروجه آتی  
مواقعه صلب ایدلش و کوندوز ساعت برده نعللری  
قالدرلشدر :

کوپری باشنده کیرل : امین اوکندن اعتباراً  
کوپریه دوغرو .

۱ خاقان مخلوعک سر مصاحی جوهر اغا  
۲ مایین خصوصی توتون قیجیسی مصطفی  
۳ ضبطه ناظر اسبق شفق باشلیک یاورلی ایکن  
آجینه خجقاریلان میرالای رمضان بک  
۴ مصاحب میرالای خلیل بک .

بشکلاشده کیرل : قره نول قارشیدشده جامع  
جهتدن اعتباراً :

۱ آثار توفیق زهرلی مرتبباندن بلوک امینی  
طربزونلی حمدی

۲ مذکور زهرلی مرتبباندن بلوک امینی وقف  
کیرلی علی

۳ مذکور زهرلی مرتبباندن تبره بولی تمیل  
چاوش بن محمد

۴ ترسانه عامره آتشیجی بلوک افرادندن  
طربزونلی علی بن مصطفی

۵ بحریه سلاح انداز طابورندن چهارشنبهلی  
نشات بن مصطفی

بازیدده کیرل : کاغذیلردن اعتباراً :

سانه قبول ایدمه بیله جکئی بیسان ایتیش اولدیفندن بو  
تعیین آراق رسمی اولقی اوزره تاقی اولنه بیلر .

یاریس ۲۶ - الوم امور سیاسی و تجاریه  
مدبری و شورای دولت اعضاساندن اولان موسیو  
زورزلونی ترسورغ سفارتنه تعیین اوله جندن  
قبول ایدیلوب ایدیه جکی فرانسه حکومتی طرفندن  
استفسار ایدلشدر .

ترسورغ ۲۶ - روسیه حکومتی موسیو  
چار یقوفک در سعادت سفارتنه تعیین حقنده حکومت  
سپه نیک موافقتی استیصال ایلشدر .

برلن ۲۶ - خارجیه نظارتی محافل عابده سنجه  
روایت اولندننه نظراً اون بر سنه دهری استانبوله  
بولغنده ارلان بارون مارشال فون بیرشتاین آراق  
ماموریتنه ختام و پردرلمسی آرزوینی اظهار ایلشدر .  
خانی یقنده تعیین اولنا جکدر . الوم بکرش سفیری  
اولان موسیو کیرلان وه خنرک تعیین ایلشدر .

عبداللهدن دعوی

مکتب سلطانی قوانین مملعی و کلای دعاویدن  
مصطفی بهاء الدین بکک سلاطیکه عزیمتله مشهور  
جوهر جی قسطنطاراً برادرلر طرفندن خاقان مخلوع  
علیهننده اقامه اولسان دعوائی تعقیب ایلنه جکی  
ایشیدلشدر . عبدالحمیدک بو دعواده مدافعه سی محمد  
وعاصم بکر درعهده ایلشدر .

قسطنطاراً برادرلر کدرلرک یدی سه قسالی  
براقلمسندن طولانی خاقان مخلوعدن قرق بیک لیرا  
ضرر و زیان دعوا ایتکده دیرلر . شهزاده صلاح الدین  
افندی حضرتلری طرفندن عبدالحمید علیهننده اقامه  
اولنان دعواده اجرای و کالت خصوصی ده بهاء الدین  
بک طرفسندن درعهده ایدلرکندن میر مومی المیه  
مذکور دعوائی سلاطیکدن عودتده در سعادت جزا  
محکمه سنده تعقیب ایله جکدر . صلاح الدین افندی  
حضرتلری بالذات محکمه ده اثبات وجود ایدمه جک

اشیو حسیات احترامکارانهك حسن تاقی وقبول ایدلسی  
درمیان قلمشدر .

### محکومت

اوچیزو یگیری بش ستمی مارتك اوتوز برنجی کوئی  
ایقاع اولان حرکات ارنجیایده دیمدخل اولدینی بیانیله  
مطنون علیه اولان دردنجی اردویه منسوب الی بشتنجی  
صامسون ردیف آلائیك دردنجی فاسه طابورینك بیکیا  
شیخی حمی افندی بن حبیبك اوراق مغرمی نفر ایتك  
اوزره حفظ ایلدیک ثابت اولدیندن عسکری جرافتوانامه  
سنگ یگیری ایکنجی وملکیه قانون جزاسنگ آلتش  
آلتنجی مادهسی ذیلک فقره اولاسنه توفیقاً سلک عسکیدن  
طردیله بش ستمه مدخله قلمبند ایدلمسته داور دیوان حرب  
عرفیه قرار ویرلمشدر .

• • • اخبارات جاسوسکارانهله ایقاع جنایانه وبرطرق عالیه  
لرکعو ویریشیایسته سب اولدقاری افعال واجراآت مامیه لری  
ومباعات مالییه وامیره ده ارتکاب وارثاری ایوم عهدنامه  
بولنسان اموال منقوله وغیر منقوله لری ايله استدلال ایدیان  
باش کاتب سابق تحسین ، سرعسکر سابق رضا ، مکاتب  
عسکریه منتش سابق اسماعیل ، مکاتب عسکریه ناظر سابق  
زکی ، داخلیه ناظری اسبق ممدوح ، بحریه ناظری اسبق  
حسن رای ، احمد راتب ، قرین تاقی راغب ، مرکز قوماندان  
سابق سعدالدین باشلارک یا تخت سلطنت سینه ده بولملری اسایش  
بحلی اخلاق ایدمك درجه ده سؤ تاثیر حاصل ایلکده  
اولدینی لدی التحقیق اکلاشلدینندن اول اسرده بولنك  
۱۰ تموز سنه ۳۲۴ تاریخندن صکره اجرا ایتدکاری انتقال  
وفراغ املاقی نظر مطالعه ایقاع شریطیه اموال املاکلرینك  
تحت تجزیه الحمی ورتبه نشان ومدالیه لریك رفع واستعدادی  
وحق تقاعددن اسقاطلری وکندیلرینك ممالک غنایهك پر  
قلمسینه تحت نظارتده بولندیلرلی ایکنجی دیوان حرب  
عرفیه قراراکیر اولمشدر .

### آلمه موقوفی

آلمه موقوفی ايله آنلره الحاق ایدیان معلوم الاسامی  
کیسه لک قلاع غنایه دن برنده مجتمعاً موقوفتلی اوبه به  
جفتدن بولنك مواقع غنایه ده بولان قلملره جزایر بحر  
سفیدده بعضی یلرله منفرداً اعزام ایدلشدر .

• • • آلمه موقوفه لره آنلره ملحق معلوم الاسامی کسانك  
۱۰ تموز تاریخندن صکره اجرا ایتدکاری انشغال وفراغ  
معاملاقی نظر مطالعه ایقاع شریطیه اموال املاکلرینك  
تحت تجزیه الحمی حقیقه دیوان حرب عرفیه ویرین  
قراک افتخار حکمی شهنشده دفتر خاقانی نظارتدن تمهناً  
میدران واموریه امر ویرلمشدر .

۱ رسومات ایستانسلیق قلمی مدیری توفیق بك  
۲ غلامه مرکزنده مستخدم پولیس افرادندن  
قیصرلی علی افندی .

۳ المدل و پروتستو غزتلری محرری نادری  
فوزی بك .

۴ باب ضبطیه مستخدم ژاندارمه اوچنجی  
طابورینك ایکنجی بولکشنده کره سون صالحن مصطفی  
۵ شورای دولت اعضاسندن طیار .

مصلوبیدن سوبیل اولانلره سیاست کوملکی  
کیدیرلمشدر . جمله سنگ اوزرنده وقع ایزده دیمدخل  
ومشوق اولدقاری و دیوان حربیه اجرا اقلانسان  
محاکمه لری و محکومتلی هانکی ماده به توافق ایتدکنی  
واسملری مبین یافته لرایق ایدلمشدر .

## نیشیون

### حرکت اردوسی رمدايه

عموم غنائی اردوری نامه حرکت ایتدکنی ده ایلک  
بیاننامه سنده اعلان ایش اولان حریت اردوسی افراینه  
کوشدن وضایقانه آلتوندن قوماندانی باشا حضرتیه  
دها فرقیه بر مدالیه اعطاسی شهنشده بر قومسیون تشک  
ایتدکی یازلشییدی . استخبارات موقوفه مزه نظر حرکت  
اردوسی قوماندانی جاپندن اخیراً مقام صداریه بر تکره  
تسطیر ایدیهك تذکره مذکورده محافظه وطندن عبارت  
اولان وظیفه اصلیه مقدهسه سی بون اردوی غنائی نامه و  
قریبت موقع حسبیه بالذات ایتا ایدرک کرک محترم مجلس  
میومنانك وکرک هیئت حکومتك بو آنه قدر ابراز ایلدکاری  
احساسات تقدیرکارانهك بون اردور ایچون موجب افتخار  
بر تلیف کاف اولدینی و چونکه حرکات اخیره عسکریه اردورک  
بر قسی اعدای داخلی ايله مجاهده ده بولمخده ایکن دیگر  
قسم اهمی حدودرده و محارنده ایتای وظائف عسکریه به حصر  
حیات و اهتمام ایدرک استانیول ایتدکی موقیایه هم مدار  
استقاد و حمده مظاهر قوی اولدقارین بوانشایر ايله موقتات  
حاصلهك اسالاس متین احضار ایلدکاری بالیشان اردو  
آرقداشلری آرمسده بر فرق ظاهری حصولنه میدان ویرلامی  
ضمننده مدالیه اعمال ونوزیمندن صرف نظر قلمسی وایچو  
ایتام شهدا و معلولین غزاتك فوق النظام تره لری خصوصك  
درجه مکملده تبریع و تمجیلله اکثفا قلمه رقی اردو نامه